

Prendre la voiture... ou pas !



Bien sûr, il n'est pas toujours possible de se passer de la voiture. La commune vous y encourage en vous proposant plusieurs alternatives dans son plan d'action transition durable 2020-2026 : « Changeons ! ».

Elle investit dans un ambitieux « schéma des mobilités » qui apaise la ville, facilite l'accès aux plages, soulage le littoral et réduit les conflits d'usage, incivilités et autres nuisances liés à l'impact des véhicules :

- Déploiement d'une politique vélo « Aupa Bizikleta ! ».
- Sécurisation de la marche à pied et création de cheminements piétons.
- Recul de la place de la voiture sur la frange littorale.
- Renfort des transports en commun, avec notamment la navette gratuite estivale.
- Stationnement payant en été sur les parkings littoraux.

Changeons ensemble nos comportements et nos habitudes pour laisser respirer notre commune et notre littoral !

Autoa hartu... edo ez!

Noski, ez da beti posible autorik gabe moldatzea. Bidarteko hiriak horretara animatzen zaitu 2020-2026 trantsizio iraunkorreko ekintza planean hainbat aukera eskainiz: "Alda gaitetzen!"

Anbizio handiko "Mugikortasun plan" batean inbertitzen ari da, hiria lasaitu, hondartzetarako sarbidea erraztu, kostaldeko presioa arindu, eta erabileran oinarritutako gatazkak, jendetasunaren kontrako jokabideak eta ibilgailuen erabilerarekin lotutako beste eragozpenak murrizten duena:

- "Aupa Bizikleta!" ikurrarekin bizikleta politika bat hedatzea.
- Ibiltzea seguruago egitea eta oinezkoentzako bideak sortzea.
- Kostaldeko lerroan autoak atzeratzea.
- Garraio publikoaren errefortzua jartzea, bereziki udako dohaineko anezkarekin.
- Uda garaian, kostaldeko lerroan, ordainpeko aparkalekuak jartzea.

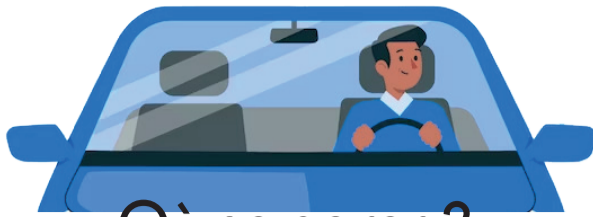
Alda ditzagun elkarrekin gure jokabideak eta ohiturak, gure herriak eta kostaldeak arnasa har dezaten!

Pour aller plus loin, consultez nos dépliants

Se déplacer



Bidart à vélo



Où se garer ?

Non aparkatu?

4 zones de stationnement existent. Elles correspondent à des besoins et des usages différents.

La **zone rouge** correspond au **centre-bourg**. Les deux parkings, Petit fronton et Église, y sont payants à l'année. Ces parkings sont destinés à des stationnements de **courte durée**.

La **zone orange** correspond au **parking du Lavoir**. Celui-ci favorise l'accès au centre-bourg et bénéficie d'une heure gratuite.

La **zone jaune** correspond à l'ensemble des **parkings littoraux**.

La **zone orange** et la **zone jaune** ne sont payantes qu'en période estivale : du 15 juin au 15 septembre. Il est possible d'y stationner 6h15 maximum par jour pour un montant de 1,50 € de l'heure.

Pour les PMR (Personnes à Mobilité Réduite), titulaires d'une carte de stationnement, le stationnement est gratuit.

À cela s'ajoute la **zone verte**, c'est à dire les **parkings gratuits**.

Premia eta erabilerak desberdinei dagozkien 4 aparkaleku gune sortu dira.

Gune gorria herri barneari dagokio. Bi aparkalekuak, *Petit Fronton* eta *Église*, ordainpekoak dira urte osoan zehar. Aparkaleku hauek epe laburreko aparkalekuak dira.

Gune laranja Lavoir aparkalekuari dagokio. Herrigunerako sarbidea sustatzen du eta lehenengo ordua dohainik da.

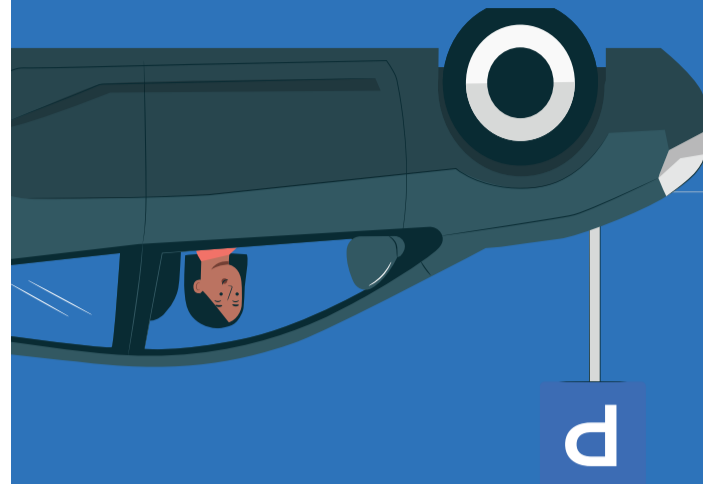
Gune horia itsasertzeko aparkalekuei dagokio.

Gune laranja eta **gune horiak** udan bakarrik dira ordainpekoak: ekainaren 15etik irailaren 15era. Bertan, gehienez, egunean 6 ordu eta 15 minutuz utzi daitezke autoa, orduko 1,50 euro ordainduta.

Aparkatzeko txartela duten mugikortasun urriko pertsonentzako, aparkatzea dohainik da.

Gune hauetaz gain, **gune berdea** ere bada; **dohaineko aparkalekuak**.

Guide pratique
Gida praktikoa



2024 APARKATZEA A BIDARTEN STATIONNER

Parking-Relais

Aldizkako aparkalekuak



3 parkings-relais sont disponibles sur Bidart pour faciliter l'usage des transports en commun.

Garraio publikoaren erabilerak errazteko 3 aldizkako aparkaleku daude Bidarten.

Dépose-minute

Minutu geralekua



Des dépose-minute sont proposés sur tous les parkings littoraux. Ils sont réservés pour un arrêt de courte durée et non pour stationner. L'automobiliste doit rester aux abords de son véhicule. Il dépose son ou ses passagers et/ou son équipement et repart immédiatement pour laisser la place au véhicule suivant.

Minutuko geralekuak eskaintzen dira **itsasertzeko aparkaleku guzietan**. Geldialdi labur baterako erreserbatuta da, eta ez aparkatzeko. Gidaria autotik hurbil egon behar da. Bidaia-eraketa eta/edo bere ekipamendua utzi eta berehala joango da hurrengo ibilgailuari lekua uzteko.

Grille des tarifs

Prezio taula

	ZONE ROUGE	ZONE ORANGE	ZONE JAUNE
Hors saison 16 septembre au 14 juin			
SASOIZ KANPO: IRAILAREN 16TIK EKAINAREN 14RA			
30 min			
45 min	Gratuit		
1h			
2h00	2 €	Gratuit	Gratuit
3h00	6 €		
3h15	35 €		
4h00			
5h00			
6h00			
6h15			
15 juin au 15 septembre Tous les jours, 9h-19h			
EKAINAREN 15ETIK IRAILAREN 15ERA EGUNERO, 9:00ETATIK 19:00ETARA			
	ZONE ROUGE	ZONE ORANGE	ZONE JAUNE
	Gratuit		0,75 €
	0,70 €	Gratuit	-
	1 €		1,50 €
	3 €	1,50 €	3 €
	8 €	3 €	4,50 €
	35 €		
		4,50 €	6 €
		6 €	7,50 €
		7,50 €	9 €
		35 €	35 €

* Horaires Zone Rouge en période hors saison : lundi au samedi 9h-12h et 13h-19h (dimanches gratuits)
Gune Gorriaren ordutegia sasoi kanpoko denboraldian:
astelehenetik larunbatera 9:00etatik 12:00etara eta 13:00etatik 19:00etara (igandeak dohain)

DURÉE MAXIMALE DE STATIONNEMENT
PAR JOUR SUR UN PARKING
Eguneko gehienezko iraupena
aparkaleku batean

3h15 | 6h15

MOYENS DE PAIEMENT
Ordainketa moduak

L'enregistrement de la plaque d'immatriculation à l'horodateur ou sur une application mobile est obligatoire.

Matrikula-plaka ordu-markagailuan edo mugikortarako aplikazioan erregistratzea nahitaezkoa da.

MONTANT FPS : 35 €
FPS-aren zenbatekoa: 35 €



3 applications pour payer votre stationnement 24h/24h



Infos pratiques

Informazio praktikoa

Payer son FPS

FPS-a ordaindu

En cas de dépassement ou de non paiement, le montant du Forfait Post-Stationnement (FPS) est fixé à 35 €. Le paiement se fait uniquement sur le site de l'ANTAI : www.antai.gouv.fr.

Denbora gaindituz gero edo ordainketarik egin ezean, Aparkatu ondorengo prezio finkoa (FPS) 35 €-tan finkatuta da. Ordainketa ANTAI webgunearen bitartez bakarrik egin daitezke: www.antai.gouv.fr

Abonnements

Abonamenduak

Des abonnements sont disponibles pour les riverains et les professionnels. Pour connaître les conditions, les modalités pratiques et le règlement, rendez-vous sur Bidart.fr > rubrique stationnement

Tokiko bizilagunentzat eta profesionalentzat abonamenduak badira eskuragarri. Baldintzak, xehetasun praktikoak eta araudia ezagutzeko, kontsultatu "Aparkalekua" atala Bidart.fr webgunean.

Du 15 juin au 15 septembre, le service stationnement est ouvert tous les matins du lundi au vendredi, 9h - 11h.

Ekainaren 15etik irailaren 15era, aparkaleku zerbitzua irekita dago goizero, astelehenetik ostiralera, 9:00etatik 12:00etara.

stationnement@bidart.fr
05 59 54 68 75

Plus de renseignements sur bidart.fr



Les zones de stationnement

Aparkalekuak

-  PARKING PAYANT À L'ANNÉE
-  PARKING PAYANT DU 15 JUIN AU 15 SEPTEMBRE
-  PARKING GRATUIT
-  PARKING RELAIS
-  BORNE ARRÊT MINUTE
-  PARKING PMR SUR TOUS LES PARKINGS

